



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7233807 / 13.11.2020
Purch. ord. no.: 5500036317
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30022606 / 15.05.2019
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 677,600 KG Net weight 545,200 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500666701 Clutch Housing Chart Customer article number: 2500666701 Position 1	58 PC	545,200 KG
900001	TBA-501494 Plastic Pallet	2 PC	29 KG
900002	TBA-501543 tray CH Renault finished - grey + grey	12 PC	103 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 58

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 2 (30+28)

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 18/11/2020

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

weiß = Exemplar für Auftraggeber
rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer
blanc = Exemplaire pour commandant
rose = Exemplaire de l'expéditeur
bleu = Exemplaire du destinataire
vert = Exemplaire du transporteur
wit = Exemplaar voor afzender
bleu = Exemplaar voor geadresseerde
groen = Exemplaar voor vervoerder
bianco = Esemplare per committente
rosa = Esemplare per mittente
blu = Esemplare per destinatario
verde = Esemplare per trasportatore
pink = Copy for sender
blue = Copy for consignee
green = Copy for carrier
rosa = Exemplar for sender
blau = Exemplar for modtager
grün = Exemplar for befördrer

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg-Tammerfeld Tel. 0049 7141-24510									
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)									
4 Ort und Land Lieu et pays Ort/Lieu Land/Pays				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.									
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer									
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport		10 Stallstückennummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg		12 Umfang in m³ Cubage m³	
UN-Nummer Numéro UN		Ben. s. Nr. 9 Nom. vol. N°9		Gefahrzettelnummer-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		Absender L'expéditeur		Empfänger Le Destinataire	
UN													
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
14 Rückerstattung Remboursement										24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date			
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement										25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen			
21 am le										26 Vertragspartner des Frachtführers			
22 Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim										23 Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg-Tammerfeld Tel. 0049 7141-24510			
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen										26 Vertragspartner des Frachtführers			
27 Kfz Anhänger										28 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
29 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										30 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
31 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										32 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
33 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										34 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
35 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										36 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
37 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										38 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
39 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										40 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
41 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										42 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
43 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										44 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
45 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										46 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
47 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										48 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
49 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										50 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
51 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										52 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
53 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										54 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
55 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										56 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
57 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										58 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
59 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										60 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
61 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										62 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
63 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										64 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
65 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										66 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
67 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										68 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
69 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										70 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
71 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										72 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
73 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										74 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
75 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										76 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
77 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										78 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
79 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										80 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
81 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										82 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
83 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										84 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
85 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										86 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
87 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										88 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
89 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										90 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
91 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										92 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
93 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										94 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
95 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										96 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
97 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										98 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
99 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift										100 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			

En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises ces classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.